

فيصل الى جونسون

١٩٦٧/٩/٧

عزيرى السيد الرئيس

فى ضوء قرارات مؤتمر القمة العربى، الذى عقد فى الخرطوم بالسودان فى الفترة ما بين ٢٩ أغسطس والأول من سبتمبر ١٩٦٧، إسمح لى سيادة الرئيس أن أشرح وجهات نظرى لسيادتك بكل إخلاص، وبناء على رغبتى المؤكدة فى الحفاظ على ودعم علاقة الصداقة القائمة بين بلدينا، ونظرا لأن سيادتك قد شجعتنى على أن أعرض وجهات نظرى حول مسار الأحداث كلما وجدت سببا لذلك، وأكدت لى أن سيادتك سوف تولى تلك الآراء أكثر عناية جادة.

لقد أصدر مؤتمر القمة العربى عددا من القرارات العاقلة والمشجعة، والتي تبرهن كلها لأى مدى جيد كان ملوك ورؤساء الدول العربية وممثليهم على حسن تقدير للمسئولية الملقاة على عاتقهم تجاه شعوبهم ومستقبل أمتهم، وذلك فى أعقاب الأذى الذى تعرضوا له على أيدى الصهاينة، وفى تحدى لقرارات الأمم المتحدة والإطاحة بكل ما يتضمنه ميثاقها من قيم روحية وإنسانية.

وباستعراض القرارات التى أتخذها المؤتمر، لا بد أن نشير الى قرارين هامين استحوذا على كل اهتمامنا:

١- استئناف ضخ البترول لكل دول العالم .

٢- إزالة آثار العدوان : وبمعنى العودة الى الموقف الذى كان سائدا قبل ٥ يونيو ١٩٦٧ .

هذا يعنى أن الدول العربية يمكنها أن تدرس أى اقتراح بعد استبعاد النقاط الأربعة الآتية منه: التصالح مع اسرائيل، الإعراف بها، التفاوض معها، أو أى شئ آخر يمكن أن يمثل تحاملا على حق الشعب الفلسطينى فى وطنه الأم.

السيد الرئيس.. لم يكن سهلا الوصول لهذه الخطوة الشجاعة والبناءة فى ظل ظروف خطيرة يمكن أن تقدرها سيادتك، والتي تتمثل فى تلك الموجة من الإنفعال العاطفى الحاد الذى سيطر على الشعوب العربية نتيجة للعدوان الصهيونى الصريح، وبعد الشلل الذى أصاب الأمم المتحدة فى اتخاذ أى رد فعل تجاه ذلك العدوان ومعاقبة مرتكبيه، وفى ظل سكوت ضمير العالم لمنع ذلك العدوان وتحقيق العدالة لمن سقطوا ضحايا له. وكل هذه الأمور جعلت قادة الدول

العربية غير قادرين على تحمل التيار الشعبي العنيف، وأضطروا الى الإستجابة له فى العديد من أفعالهم.

وأسمح لى أن أقول سيادة الرئيس: أن القرارات التى توصل لها مؤتمر القمة العربى كانت بناءة بصورة كبيرة. وقد تم فتح الباب للمعسكر الغربى أن يعيد النظر فى موقفه المتصلب، وأن يمكن أصدقائه العرب من إقناع شعوبهم المشحونة الهائجة؛ بأن الغرب وكل هؤلاء الذين يدورون فى فلكه لا يقفون ضدهم فى خلافهم مع اسرائيل، وأيضا نعطى القادة العرب الفرصة للتحرك للأمام لإتخاذ المزيد من الخطوات البناءة التى تؤدى لحل عادل للمشكلة.

ويمكننى أن أعلن لسيادتك، أن الموقف الآن أصبح مواتيا للتوصل الى حل عاجل وسريع ومقبول للعرب، بشرط استبعاد النقاط الأربعة التى ذكرتها أعلاه من قبل. ولكن لو تأخر الحل، فإن الضغوط سوف تعود بصورة مكثفة وتخترق العالم العربى كله، وسوف يصبح هذا الحل غير عملى، وسوف يصبح أصدقاؤكم غير قادرين على السيطرة على مشاعر المرارة المنتشرة بين الشعوب العربية تجاه المعسكر الغربى فيما يتعلق بقضيتهم، كما أن الجانب الآخر سوف يستغل الفرصة كوسيلة لتشويش الأفكار ونشر الفوضى.

ودعنى أؤكد مرة أخرى، بأنه ليس من مصلحة الولايات المتحدة الأمريكية بأن تعتبر موقف عدد معين من الدول العربية تجاهها، سببا لى تقف فى مواجهة العرب بخصوص قضية يعتبرها كل عربى حيوية بالنسبة له.

وقد تم مناقشة موضوع اليمن فى الخرطوم فى اجتماعات إضافية بينى وبين الرئيس جمال عبد الناصر. وقد توصلنا معا الى اتفاق أعتقد أنه سيكون اتفاق نهائى هذه المرة إنشاء الله.

وفى الختام، أرسل لسيادتك أمنياتى المخلصة بالصحة والسعادة، ولأصدقائنا شعب الولايات المتحدة الأمريكية كل تقدم ورفاهية.

صديقك،

فيصل

301. Telegram From the Embassy in Saudi Arabia to the Department of State¹

Jidda, September 7, 1967, 1392Z.

959. 1. In absence Saqqaf who is on leave in Beirut, Acting Deputy Foreign Min Mas'ud asked me call today. He handed me letter from King Faisal ² in Taif to President Johnson. Translation prepared by EmbOff follows (non-essential words omitted):

“His Excellency President Lyndon B. Johnson, President of the United States of America.

Dear Mr. President:

In light decisions Arab summit conference held in Khartoum, Sudan, between August 29 and September 1, 1967, permit me, Mr. President, to explain my views to Your Excellency in all sincerity, since I firmly desire preservation and strengthening of existing friendship between our two countries, and since Your Excellency has encouraged me to present my views on course of events whenever I find reason to do so and assured me that Your Excellency would give them most serious attention.

Arab summit conference issued wise and courageous decisions which as whole indicate how well Kings and Presidents Arab states and their representatives appreciate responsibility placed upon their shoulders with regard their peoples and future their nation following latter's injury at Zionist hands, in defiance decisions of UN and flouting spiritual and humanitarian values proclaimed in its Charter.

In reviewing decisions of conference, two important decisions arrest our attention:

(1) Resumption flow of oil to all countries of world.

(2) Removal effects of aggression: that is, return to situation existing before June 5, 1967. This means it is possible for Arab states study any proposal from which following four points are excluded:

Reconciliation with Israel, recognition of her, negotiation with her, or any thing prejudicial to right Palestinian people to their homeland. Mr. President, it was not easy to arrive at this courageous and constructive step in conditions, of which Your Excellency can appreciate the gravity, where a wave of emotional agitation had taken possession of Arab peoples as result open Zionist aggression, after paralysis of UN in reacting to it and punishing its perpetrators, after the silence of the world's conscience in deterring it and doing justice to those who fell victim to it, all of which made leaders of Arab countries unable stand before violent popular current but were obliged conform to it in many of their actions.

Permit me to say, Mr. President, that decisions Arab summit conference were highly constructive. Door has been opened for Western camp to reconsider its hardened position, so as enable its friends among Arabs to persuade hot-headed Arab peoples that the West, and those who travel in its orbit, are not standing against them in their dispute with Israel, and in order give leaders Arab countries opportunity proceed to further constructive step toward producing just solution to problem. I can declare to Your Excellency that situation has now become propitious for arriving at prompt and rapid solution acceptable to Arabs, provided four points I set forth above are left aside. But should solution be delayed, pressures will return intensified and permeate the entire Arab world. Then solution would become impracticable and your friends would be unable control feeling of bitterness among Arab peoples toward position of Western camp concerning their cause. Other side would seize upon this as means of confusing thoughts and spreading anarchy.

I furthermore consider that it not in interest of United States of America to regard attitude of certain Arab countries toward it as reason stand against Arabs on issue which every Arab considers vital to himself.

Question of Yemen was discussed in Khartoum in ancillary meetings between myself and President Gamal Abdel Nasser. Together we arrived at agreement which we believe this time to be final, God willing.

In conclusion I send Your Excellency my sincere wishes for health and happiness and for our friends people of United States of America all progress and prosperity.

Your friend,

Faisal

1 Jumad al-Thuni 1387, corresponding to September 6, 1967.”

2. Signed Arabic original will be pouched under cover airgram for White House records.³

Eilts